

MANCOMUNITAT DE SERVEIS SOCIALS I TURISME DE PEGO, L'ATZÚVIA I LES VALLS



C/ Ramón y Cajal, nº 14



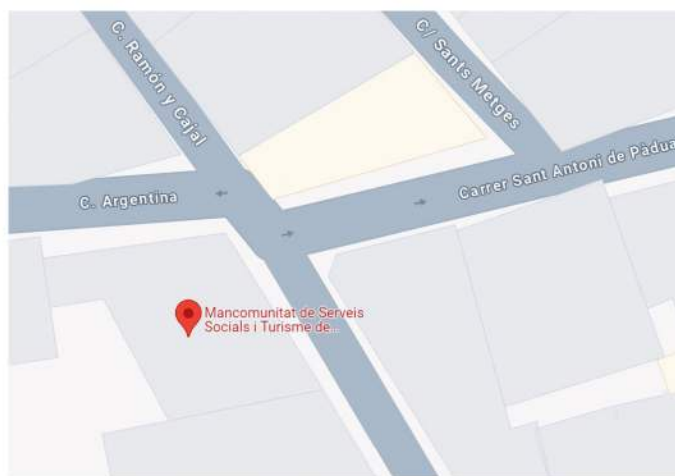
965 57 06 01

HORARIO DE ATENCIÓN PRESENCIAL

Martes y viernes
de 10:00h a 13:00h

HORARIO DE ATENCIÓN TELFÓNICA

Jueves
de 09:00h a 13:30h
613 15 18 76



Pangea

Oficina d'atenció a les
persones migrades

OFICINA PANGEA

OFICINA DE ATENCIÓN A PERSONAS MIGRADAS

ASSISTANCE OFFICE FOR MIGRANTS

BÜRO FÜR MENSCHEN MIT MIGRATIONSHINTERGRUND

BUREAU D'ATTENTION AUX PERSONNES MIGRÉES

مكتب رعاية الأشخاص المهاجرين.





OFICINA PANGEA
OFICINA D'ATENCIÓ
A LES PERSONES MIGRADES

És un recurs de l'Ajuntament de Pegò per a l'acollida, informació i assessorament de la població estrangera resident en el municipi de Pegò.

Objectiu:

Acostar la informació i els recursos per a millorar el procés d'integració de les persones migrades.

Què fem?

- ▶ Servici d'acollida i informació sense cita prèvia.
- ▶ Atenció individualitzada.
- ▶ Mediació lingüística en àrab, francès, anglès i rus.
- ▶ Informació i assessorament en les diferents àrees: jurídic, estrangeria, laboral, educació, salut, vivenda.



OFICINA PANGEA
OFICINA DE ATENCIÓN
A LAS PERSONAS MIGRADAS

Es un recurso del Ayuntamiento de Pegò para la acogida, información y asesoramiento de la población extranjera residente en el municipio de Pegò.

Objetivo:

Acercar la información y los recursos para mejorar el proceso de integración de las personas migradas.

¿Qué hacemos?

- ▶ Servicio de acogida e información sin cita previa.
- ▶ Atención individualizada.
- ▶ Mediación lingüística en árabe, francés, inglés y ruso.
- ▶ Información y asesoramiento en las diferentes áreas: jurídico-extranjería, laboral, educación, salud, vivienda.



OFICINA PANGEA
ASSISTANCE OFFICE
FOR MIGRANTS

Located in the facilities of the Town Hall of Pegò, the office provides information and assistance to the migrant population in the municipality of Pegò.

Objective:

Provide information about the resources available to migrants in order to support their integration.

What do we do?

- ▶ Advice and support without an appointment.
- ▶ Personalized attention.
- ▶ Linguistic mediation in Arabic, French, English and Russian.
- ▶ Information and advice in areas such as immigration law, labour market, education, health-care and housing.



OFICINA PANGEA
ОФИС ДЛЯ ОБСЛУЖИВАНИЯ
МИГРАНТОВ

Этò ресурс муниципалитета Пего, в чьи функции входит поддержка, консультации и рекомендации для иностранного населения, проживающего в муниципалитете Пего.

Цель:

Предоставить информацию и ресурсы для улучшения процесса интеграции мигрантов.

Что мы делаем?

- ▶ Консультации, без предварительной записи.
- ▶ Персонализированное внимание.
- ▶ Лингвистическое посредничество на арабском, французском, английском и русском языках.
- ▶ Информация и консультации в таких областях, как иммиграция право, рынок труда, образование, здравоохранение и жилье.



مكتب بانخيا
مكتب رعاية الأشخاص المهاجرين.

مكتب الرعاية للأشخاص المهاجرين في بلدية بيغو الاستقبال والمعلومات والاستشارات للسكان الأجانب المقيمين في بلدية بيغو.

هدف:

تقريب المعلومات والموارد لتحسين

عملية الاندماج للأشخاص المهاجرين.

ماذا نعمل؟

- ▶ خدمة الاستقبال والمعلومات بدون موعد مسبق.
- ▶ رعاية فردية.
- ▶ وساطة لغوية باللغات العربية، والفرنسية، والإنجليزية، والروسية.
- ▶ معلومات واستشارات في مجالات مختلفة:

القانون والهجرة، العمل، التعليم، الصحة، والإسكان.



OFICINA PANGEA
BUREAU D'ATTENTION AUX
PERSONNES MIGRÉES

Il s'agit d'une ressource de la municipalité de Pegò visant l'accueil, le renseignement et le conseil pour la population étrangère résidant dans la commune de Pegò.

Objectif:

Notre objectif, c'est de faciliter les informations et les ressources existantes afin d'améliorer le processus d'intégration des personnes migrantes.

Que proposons-nous ?

- ▶ Un service d'accueil et d'information sans rendez-vous.
- ▶ Une attention individualisée.
- ▶ De la médiation linguistique en arabe, français, anglais et russe.
- ▶ Des informations et conseils dans différents domaines : juridique et la loi sur les étrangers, le monde du travail, l'enseignement, la santé et en matière de logement.